



Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea

www.wikicde.it/mediawiki

abCDEuropa

www.cdeita.it

Mobilità, diritti e Università

Isolde Quadranti

CDE Università degli Studi di Verona

Coordinatore nazionale dei Centri di Documentazione Europea

Rappresentanza in Italia della Commissione europea

Roma, Spazio Europa, 19 ottobre 2011



Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea

www.wikicde.it/mediawiki

abCDEuropa

Gruppi di lavoro su cde.it

www.cdeita.it



Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea (CDE)

I CDE Documentazione dell'UE Periodici elettronici Banche dati Finanziamenti UE Eventi in Italia sull'UE
Novità Login

Gruppi di lavoro intrareti

- [Gruppo mobilità](#)
- Gruppo fondi strutturali
- [Gruppo diritti dei cittadini](#)

Resoconto degli incontri dei gruppi intrareti;
slides della rete dei CDE

Il [sito](#) della Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea (CDE) è curato da una redazione che si avvale della collaborazione, proposte e suggerimenti di tutti i bibliotecari dei centri italiani.

Copyright Rete italiana dei CDE



Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea
www.wikicde.it/mediawiki

abCDEuropa

Perché la pagina sulla partecipazione dei CDE ai gruppi intrareti all'interno sito nazionale?



**Per raccogliere tutta la
documentazione sui CDE,
sui corsi di formazione,
sui progetti di rete**

**Sito nazionale come archivio storico,
“piattaforma per la formazione”, ecc.**



Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea

www.wikicde.it/mediawiki

abCDEuropa

Progetti di rete 2011

- Guida al wiki abCDEuropa e aggiornamento del wiki
- Progetto nazionale intrareti 2011-2012
“La mobilità in Europa. Diritti, informazione, opportunità: il futuro nelle tue mani”

www.cdeita.it



Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea

www.wikicde.it/mediawiki

abCDEuropa

Progetti di rete 2011 e gruppi di lavoro

- 1) Fase di elaborazione dei progetti precedente l'istituzione dei gruppi
- 2) Convergenza di temi dei progetti con i gruppi in particolare con quelli su Diritti e Mobilità
 - -> molti CDE nei due gruppi



Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea

www.wikicde.it/mediawiki

abCDEuropa

Progetti di rete 2011 e gruppi di lavoro

3) Fase attuale di realizzazione dei progetti e gruppi:

a) “azioni” in rete e tra reti per il progetto sulla mobilità;

b) dal gruppo mobilità all’aggiornamento del wiki (nuove pagine sulle reti o

realizzate con il contributo delle altre reti)

Pagina principale

abCDEuropa

La Wiki Guida dei CDE italiani

Questa guida online, strutturata in forma di **wiki**, è un progetto della Rete dei CDE italiani finalizzato a far conoscere al pubblico specifico dei Centri di documentazione europea le informazioni relative alle opportunità che l'Unione europea offre attraverso le sue reti di informazione

L'Indice della Guida

- Cosa è un wiki
- Perché questo wiki
- Destinatari della Guida
- Il Gruppo di lavoro
- Obiettivi della Guida

Puoi consultare il wiki partendo dall'indice degli argomenti



Questa immagine rappresenta il nostro lavoro "di squadra"

Obiettivo del progetto è, attraverso l'utilizzo di una **piattaforma aperta e collaborativa**, mettere a valore le competenze dei documentalisti dei Centri di documentazione europea italiani per offrire un **servizio semplice** e di utilizzo immediato per una prima scoperta delle risorse offerte dai CDE.

Il formato Wikipedia, ottenuto attraverso il CMS **Mediawiki** presenta numerosi vantaggi, tra i quali la possibilità di offrire ai **nostri utenti** un ambiente di navigazione **familiare, intuitivo e continuamente aggiornato** dai documentalisti

Inoltre, il formato-wiki permette ai **curatori del progetto** un interscambio ed una redazione collettiva dei testi, facilitando il lavoro di gruppo e di squadra

La Rete dei CDE italiani ha aperto una **pagina su Facebook**

Obiettivo della fan-page su facebook è essere presenti negli stessi luoghi dove si ritrovano i nostri utenti, e segnalare le novità della Rete dei CDE e dei Centri di documentazione europea italiani CDE wiki.

[Diventa fan!](#)

Puoi fare una ricerca nel wiki per parola

Tutti i contenuti sono rilasciati con **Licenza Creative commons 2.5**. Tu sei libero di riprodurre, distribuire, comunicare al pubblico e modificare quest'opera alle seguenti condizioni: devi attribuire la paternità dell'opera al Wiki dei CDE italiani e non puoi usare quest'opera per fini commerciali. Alcune delle immagini presenti su questo sito web sono state reperite su internet. In mancanza di ogni riserva di copyright esse sono state considerate liberamente utilizzabili. Se qualcuno ritiene che l'uso delle immagini qui riprodotte sia lesivo di propri diritti può contattare il **Gruppo di lavoro** per chiedere la rimozione delle stesse, che verrà immediatamente effettuata.





Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea

www.wikicde.it/mediawiki

abCDEuropa

Guida al wiki su carta e in e-book

Sintesi rielaborata
del wiki dei CDE
per favorire
la conoscenza
dello strumento
e la sua consultazione

- Pubblicazione prevista entro novembre 2011
- Distribuzione in occasione eventi progetto intrarete ecc.

Una inestricabile giungla di istituzioni e programmi, diritti e doveri, direttive e regolamenti, spesso avvolta da una fitta nebbia di acronimi e di incomprensibile eurogergo. Probabilmente è questa l'immagine che fino ad ora hai avuto dell'Unione europea. Beh, forse è arrivato il momento di cambiare idea.

Ti aiuterà senz'altro in questo il wiki, interamente dedicato alle tematiche europee, messo a tua disposizione dai Centri di documentazione europea italiani che hanno saputo far convergere in questo progetto esperienza, professionalità e competenza. Intelligenza collettiva, insomma

abCDEuropa

La Wiki Guida dei CDE italiani

Questa guida online, strutturata in forma di **wiki**, è un progetto della Rete dei CDE italiani finalizzato a far conoscere al pubblico specifico dei Centri di documentazione europea le informazioni relative alle opportunità che l'Unione europea offre attraverso le sue reti di informazione

L'Indice della Guida

- Cosa è un wiki
- Perché questo wiki
- Destinatari della Guida
- Il Gruppo di lavoro
- Obiettivi della Guida

Puoi consultare il wiki partendo dall'indice degli argomenti



Questa immagine rappresenta il nostro lavoro "di squadra"

Obiettivo del progetto è, attraverso l'utilizzo di una **piattaforma aperta e collaborativa**, mettere a valore le competenze dei documentalisti dei Centri di documentazione europea italiani per offrire un **servizio semplice** e di utilizzo immediato per una prima scoperta delle risorse offerte dai CDE.

Il formato Wikipedia, ottenuto attraverso il CMS **Mediawiki** presenta numerosi vantaggi, tra i quali la possibilità di offrire ai **nostri utenti** un ambiente di navigazione **familiare, intuitivo e continuamente aggiornato** dai documentalisti

Inoltre, il formato-wiki permette ai **curatori del progetto** un interscambio ed una redazione collettiva dei testi, facilitando il lavoro di gruppo e di squadra

La Rete dei CDE italiani ha aperto una **pagina su Facebook**

Obiettivo della fan-page su facebook è essere presenti negli stessi luoghi dove si ritrovano i nostri utenti, e segnalare le novità della Rete dei CDE e dei Centri di documentazione europea italiani CDE wiki.

[Diventa fan!](#)

Puoi fare una ricerca nel wiki per parola

Tutti i contenuti sono rilasciati con **Licenza Creative commons 2.5**. Tu sei libero di riprodurre, distribuire, comunicare al pubblico e modificare quest'opera alle seguenti condizioni: devi attribuire la paternità dell'opera al Wiki dei CDE italiani e non puoi usare quest'opera per fini commerciali. Alcune delle immagini presenti su questo sito web sono state reperite su internet. In mancanza di ogni riserva di copyright esse sono state considerate liberamente utilizzabili. Se qualcuno ritiene che l'uso delle immagini qui riprodotte sia lesivo di propri diritti può contattare il **Gruppo di lavoro** per chiedere la rimozione delle stesse, che verrà immediatamente effettuata.



Wiki e gruppi

– Diritti dei cittadini

Comunicare i diritti

DIRITTO DI INFORMAZIONE E CITTADINANZA EUROPEA

I presupposti di questa guida

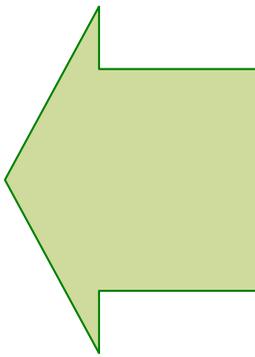
- [Diritto a informare](#), a [essere informati](#) e a ricercare informazioni
- [Diritto di accesso ai documenti delle Istituzioni, degli organi e degli organismi dell'UE](#)
- [Reti ufficiali di informazione dell'Unione europea](#)
- La [cittadinanza europea attiva](#): far sentire la propria voce

Reti ufficiali di informazione dell'UE

“L'Europa non è a Bruxelles, ma è a portata di mano attraverso le centinaia di centri di informazione disseminati in tutta Europa”. E' quanto afferma la Rappresentanza in Italia della Commissione europea nel suo sito evidenziando l'importanza delle reti nella politica di comunicazione delle Istituzioni europee.

Le reti di informazione dell'UE mirano a soddisfare le diverse esigenze informative che i cittadini possono avere. Per realizzare al meglio tale obiettivo ogni rete ha le sue peculiarità, ma è chiamata a lavorare in sinergia con le altre. Nelle pagine del wiki troverai quindi rimandi, oltre che ai CDE, alle altre reti di informazione e ai loro siti a livello nazionale e europeo.

Ad esempio:



Approfondimento
sul **Diritto dei
cittadini a
informare e ad
essere informati**,
con riferimento al
**diritto di accesso
ai documenti** per
una **cittadinanza
attiva**.
Uno sguardo di
insieme **sulle reti**

il Wiki dei CDE italiani
voce visualizza sorgente cronologia

europedirect
wikide.it/mediawiki

azione

pagina principale
Wiki Guida: INDICE
www.cdeita.it

ovità
time modifiche
na pagina a caso
gruppo di lavoro

a

ai Ricerca

enti

untano qui
odifiche correlate
pagine speciali

Indice

- Indice [nascondi]
- 1 UNA WIKI-GUIDA DI CHI E PER CHI
 - 2 DIRITTO DI INFORMAZIONE E CITTADINANZA EUROPEA
 - 3 QUALI SERVIZI SI TROVANO IN UN CDE?
 - 4 COME ORIENTARSI IN EUROPA
 - 5 TROVA IL TUO CDE

UNA WIKI-GUIDA DI CHI E PER CHI

- I Centri di documentazione europea: rete ufficiale di informazione della Commissione
- Principali destinatari della guida
- Finalità di questo wiki

DIRITTO DI INFORMAZIONE E CITTADINANZA EUROPEA

I presupposti di questa guida

- Diritto a informare, a **essere informati** e a ricercare informazioni
- Diritto di accesso ai documenti delle Istituzioni, degli organi e degli organismi dell'UE
- La cittadinanza europea attiva: far sentire la propria voce

COME ORIENTARSI IN EUROPA

I siti chiave per conoscere il funzionamento istituzionale dell'UE

- Parlamento europeo
- Commissione europea
- Consiglio
- Consiglio europeo
- Corte di giustizia dell'Unione europea
- Corte dei conti europea
- Banca centrale europea
- Mediatore europeo
- Comitato economico e sociale europeo
- Comitato delle regioni

Siti chiave e suggerimenti per ...

- Opportunità di finanziamento per la ricerca
- Concorsi e tirocini
- Viaggiare, studiare e lavorare in Europa

Wiki e Gruppi- Mobilità Opportunità di studio e lavoro

Servizi per la ricerca, la formazione e l'informazione

- Promuovere l'insegnamento e la ricerca sull'integrazione europea
 - Lifelong Learning Programme
 - Comenius
 - Erasmus
 - Leonardo da Vinci

Orientamento sulla mobilità dei giovani in Italia e nelle reti informative dell'Unione europea

Se ti sposti all'interno dell'UE per motivi di **studio, lavoro, lingue, viaggi** qui trovi tutte le informazioni



Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea

www.wikicde.it/mediawiki

abCDEuropa

Dal gruppo mobilità per il wiki dei CDE (pagine ED su mobilità, siti segnalati da Euroguidance Italy)

www.cdeita.it

Orientamento sulla mobilità dei giovani in Italia e nelle reti informative dell'Unione europea

[modifica]

A livello nazionale sono utili i riferimenti che le reti informative dell'Unione europea forniscono sulla mobilità dei giovani per motivi di studio o di lavoro:

- [Euroguidance Italy](#): un organismo promosso dalla Commissione Europea - DG Istruzione e Cultura e dal Ministero del Lavoro, della Salute e delle Politiche Sociali - DG per le Politiche per l'Orientamento e la Formazione che favorisce e supporta le opportunità di studio, formazione e lavoro tra i Paesi dell'Unione europea;
- i siti web dei centri Europe Direct in Italia:
 - [ED Modena](#);
 - [ED Basilicata](#);
 - [ED Campobasso](#);
 - [CEICC-ED Napoli](#);
 - [ED Regione Lombardia](#);
 - [Regione Emilia Romagna](#);
 - [ED Reggio Emilia](#)
- [Study Italy](#) utile strumento di informazione per gli studenti stranieri che desiderano frequentare in Italia corsi universitari di primo, secondo e terzo ciclo a cura del Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca;
- [Isfol Orientaonline](#) sito dell'[Isfol](#) sull'orientamento, scelta della professione e formazione con una banca dati ricca di informazioni per il lavoro, schede professionali e una guida a percorsi formativi.



Progetto intrareti: La mobilità in Europa. Diritti , informazione, opportunità: il futuro nelle tue mani

www.cdeita.it

- 20 eventi tra ottobre 2011 e aprile 2012
- coordinati da 24 CDE
- studenti, mondo accademico, cittadini
- contributo della Rappresentanza in Italia della Commissione europea
- coordinamento: CDE Verona, CDE Sassari, CDE del gruppo di coordinamento



Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea

www.wikicde.it/mediawiki

abCDEuropa

Progetto intrareti

Domande

che ci siamo posti:

- Come parlare

ai nostri

utenti delle opportunità

e dei diritti legati alla mobilità?

- Come scambiare

La mobilità transnazionale volta all'acquisizione di nuove conoscenze, capacità e competenze, è uno dei mezzi fondamentali attraverso i quali i giovani possono incrementare le proprie possibilità di occupazione e potenziare la propria consapevolezza interculturale, il proprio sviluppo personale, la creatività e la cittadinanza attiva



Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea

www.wikicde.it/mediawiki

abCDEuropa

Risposte

- Iniziative “in rete e tra reti” coordinate dai CDE
- Diverse tipologie di iniziative ma con caratteristiche comuni
- Ruolo attivo dei giovani partecipanti
es. workshop, spettacoli con gli studenti,
coinvolgimento radio dell’Università

www.cdeita.it



Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea

www.wikicde.it/mediawiki

abCDEuropa

www.cdeita.it

Lancio del progetto: dati di ottobre

- 6 iniziative tra il 4 e il 28 ottobre: Verona, Trieste, Ancona, Acireale, Salerno, Sassari
- tutte le 3 tipologie di eventi (fiera e workshop, spettacolo, seminario)
- reti coinvolte nelle iniziative di ottobre: CDE, ED, Eures, Eurodesk, Euraxess, Euoguidance
- Coinvolgimento di associazioni e di movimenti studenteschi



Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea

www.wikicde.it/mediawiki

abCDEuropa

www.cdeita.it



Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea (CDE)

[I CDE](#) [Documentazione dell'UE](#) [Periodici elettronici](#) [Banche dati](#) [Finanziamenti UE](#) [Eventi in Italia sull'UE](#)
[Novità](#) [Login](#)

Progetto di rete 2011-2012

La mobilità in Europa. Diritti, informazione, opportunità: il futuro nelle tue mani

- [Presentazione del progetto](#)
- [Elenco città](#)
- [Risultati del progetto: relazione di sintesi](#)

Il sito della Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea (CDE) è curato da una redazione che si avvale della collaborazione, proposte e suggerimenti di tutti i bibliotecari dei centri italiani.

Copyright Rete italiana dei CDE



Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea

www.wikicde.it/mediawiki

abCDEuropa

Le tre tipologie di iniziative

Tipologia 1

Giornata informativa:
stand e workshop
sulle opportunità di
mobilità all'estero
per studiare, lavorare
e fare esperienze
in un altro paese
Es. Verona , 4 ottobre ;
Ancona, 5 ottobre;
Salerno, 18-22 ottobre





Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea

www.wikicde.it/mediawiki

abCDEuropa

Le tre tipologie di iniziative

Tipologia 1: Note positive...

- fa conoscere le opportunità offerte dai programmi europei; sui diritti degli studenti in mobilità
- favorisce attraverso workshop/desk informativi ruolo attivo degli studenti
- ruolo di formatori delle reti
- permette la formazione anche attraverso testimonianze, video, percorsi partendo dalla guida wiki



Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea

www.wikicde.it/mediawiki

abCDEuropa

Le tre tipologie di iniziative

Tipologia 2:

Incontri sui diritti,
su problematiche e su aspetti
collegati alla libera circolazione delle persone.
es. Acireale, 7 ottobre 2011;
Verona, 11 novembre 2011





Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea

www.wikicde.it/mediawiki

abCDEuropa

Le tre tipologie di iniziative

Tipologia 2: Note positive...

- momenti di riflessione su mobilità e cittadinanza (nuovi sviluppi possibili, problematiche aperte);
- possibilità di coniugare gli incontri con desk informativi a lato della manifestazione sui programmi europei per mobilità, sui servizi offerti dalle reti ecc.



Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea

www.wikicde.it/mediawiki

abCDEuropa

Le tre tipologie di iniziative

www.cdeita.it

Tipologia 3:

Spettacoli e eventi culturali su mobilità e cittadinanza europea (es. giornate Erasmus welcome day)
es. Trieste, 12 ottobre

Welcome Day matricole erasmus international students 18

mercoledì 12 ottobre 2011
Aula Magna
Università degli studi di Trieste

ore 18:00
Saluti di benvenuto
del Rettore, del Presidente del Consiglio degli Studenti e presentazione del CUS e dell'ERDiSU

ore 18:30
Spettacolo
COME DIVENTARE ITALIANI IN 40 MINUTI
offerto dall'Associazione Spaesati/Bonaventura di Laila Nidia, con Marcela Senti, regia Sabrina Morena
Simpatico e divertenti istruzioni per l'uso per una perfetta integrazione. Un gioco comico fra stereotipi e ironie sulla moda, gli usi e costumi, i gusti, le parolacce e i "canditi" per chi vive in Italia e spiega il chi siamo come vivere al meglio nel Paese e in città con il contributo della Commissione Europea-Ufficio di Rappresentanza in Italia.

A seguire...
Piazzale interno dell'edificio A (centrale)

vi invitiamo all'Apertivo in Musica
con i KAISER NAIF e i FIGLI DI PUFF

Dalle ore 21:00 in poi
Party
con BACK DOOR MAN
e i BARBARIGA
Chiusura serata
Dj Set Double G

Per tutta la durata dell'evento troverete, nel piazzale interno dell'edificio centrale, i banchetti delle associazioni studentesche universitarie.

Per ulteriori info
cdeunits.it
<http://www.facebook.com/CdSUnits>

UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TRIESTE
CONSIGLIO DI DISTRETTO
spaesati
Erasmus+
EUROPEAN UNION



Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea

www.wikicde.it/mediawiki

abCDEuropa

www.cdeita.it

Le tre tipologie di iniziative

Tipologia 3: Note positive

- Possibilità di coniugare spettacolo con fiere informative a lato della manifestazione sui programmi europei per mobilità, sui servizi offerti dalle reti ecc.
- Possibilità di organizzare l'evento in collaborazione con Consigli degli studenti, Erasmus student network, associazioni studentesche
- Iniziative di impatto anche sul territorio



Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea

www.wikicde.it/mediawiki

abCDEuropa

www.cdeita.it

Proposte operative dei CDE nei gruppi

1. Continuare a svolgere nelle Università e nei Centri di ricerca un ruolo di coordinamento per gli eventi intra-reti di comunicazione nel progetto “La mobilità in Europa”
-> portare nelle Università e nei Centri di ricerca competenze specifiche anche delle altre reti che possono interessare il mondo accademico e della ricerca



Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea

www.wikicde.it/mediawiki

abCDEuropa

www.cdeita.it

Proposte operative dei CDE nei gruppi

2. Condividere i progetti realizzati e sviluppati dalle altre reti sui temi dei 3 gruppi
3. Ottimizzare la partecipazione ai gruppi per superare le difficoltà incontrate a livello locale
nel realizzare sinergie tra reti
4. Possibilità di continuare collaborazione con altre reti per il wiki



Rete italiana dei Centri di Documentazione Europea

www.wikicde.it/mediawiki

abCDEuropa

Proposte operative dei CDE nei gruppi

www.cdeita.it

5. Approfondire, per la parte sui diritti di informazione, gli aspetti più specifici che riguardano **l'accesso ai documenti** e la **gestione e archiviazione della documentazione ufficiale** soprattutto in formato elettronico